

201115129

**ВЛАДА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА**

Врз основа на член 6 став 1 од Законот за меѓународни рестриktivни мерки („Службен весник на Република Македонија“ бр. 36/2011), Владата на Република Македонија, на седницата, одржана на 25.10.2011 година, донесе

**О Д Л У К А**  
**ЗА ВОВЕДУВАЊЕ НА РЕСТРИКТИВНАТА МЕРКА СОГЛАСНО**  
**ОДЛУКАТА ЗА СПРОВЕДУВАЊЕ 2011/367/ЗНБП НА СОВЕТОТ ОД 23**  
**ЈУНИ 2011 ГОДИНА ЗА СПРОВЕДУВАЊЕ НА ОДЛУКАТА 2011/273/ЗНБП**  
**ЗА РЕСТРИКТИВНИ МЕРКИ ПРОТИВ СИРИЈА**

**Член 1**

Со оваа одлука се воведуваат рестриktivните мерки согласно Одлуката за спроведување 2011/367/ЗНБП на Советот од 23 јуни 2011 година за спроведување на Одлуката 2011/273/ЗНБП за рестриktivни мерки против Сирија.

## Член 2

Оваа одлука се однесува на следниве видови рестриктивни мерки:

- ембарго на оружје;
- забрана за влез во Република Македонија и
- финансиски мерки.

## Член 3

Се определуваат Министерството за внатрешни работи, Министерството за одбрана, Министерството за надворешни работи, Министерството за финансии и Управата за спречување перење на пари и финансирање на тероризам за надлежни органи за спроведување на рестриктивната мерка.

## Член 4

Надлежните органи од член 3 на оваа одлука вршат надзор над спроведувањето на рестриктивната мерка.

## Член 5

Спроведувањето на рестриктивната мерка се врши на начин утврден со Одлуката за спроведување 2011/367/ЗНБП на Советот од 23 јуни 2011 година за спроведување на Одлуката 2011/273/ЗНБП за рестриктивни мерки против Сирија и Одлуката 2011/273/ЗНБП од 9 мај 2011 година за рестриктивни мерки против Сирија.

## Член 6

Одлуката за спроведување 2011/367/ЗНБП на Советот од 23 јуни 2011 година за спроведување на Одлуката 2011/273/ЗНБП за рестриктивни мерки против Сирија, во оригинал на англиски и во превод на македонски јазик е дадена во прилог на оваа одлука и е нејзин составен дел.

## Член 7

Рестриктивната мерка кон Сирија се воведува на неодредено време.

## Член 8

Оваа одлука влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Македонија“.

Бр. 51-5955/1  
25 октомври 2011 година  
Скопје

Заменик на претседателот  
на Владата на Република  
Македонија,  
м-р **Зоран Ставрски**, с.р.

## DECISIONS

### COUNCIL IMPLEMENTING DECISION 2011/367/CFSP

of 23 June 2011

implementing Decision 2011/273/CFSP concerning restrictive measures against Syria

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Having regard to the Treaty on European Union, and in particular Article 31(2) thereof,

Having regard to Council Decision 2011/273/CFSP of 9 May 2011 concerning restrictive measures against Syria<sup>(1)</sup>, and in particular Article 5(1) thereof,

Whereas:

In view of the gravity of the situation in Syria, additional persons and entities should be included in the list of persons and entities subject to restrictive measures set out in the Annex to Decision 2011/273/CFSP,

#### Article 1

The persons and entities listed in the Annex to this Decision shall be added to the list set out in the Annex to Decision 2011/273/CFSP.

#### Article 2

This Decision shall enter into force on the date of its adoption.

Done at Brussels, 23 June 2011.

For the Council  
The President  
MARTONYI J.

<sup>(1)</sup> OJ L 121, 10.5.2011, p. 11.

## ANNEX

## PERSONS AND ENTITIES REFERRED TO IN ARTICLE 1

## A. Persons

	Name	Identifying information (date of birth, place of birth ...)	Reasons	Date of listing
1.	Zouhima CHALICHE (Dhu al-Himma SHALISH)	Born in 1951 or 1946 in Kerdaha.	Head of presidential security; involved in violence against demonstrators; first cousin of President Bashar Al-Assad.	23.6.2011
2.	Riyad CHALICHE (Riyad SHALISH)		Director of Military Housing Establishment; provides funding to the regime; first cousin of President Bashar Al-Assad.	23.6.2011
3.	Brigadier Commander Mohammad Ali JAFARI (a.k.a. JA'FARI, Aziz; a.k.a. JAFARI, Ali; a.k.a. JAFARI, Mohammad Ali; a.k.a. JA'FARI, Mohammad Ali; a.k.a. JAFARI-NAJA- FABADI, Mohammad Ali)	DOB 1 Sep 1957; POB Yazd, Iran.	General Commander of Iranian Revolutionary Guard Corps, involved in providing equipment and support to help the Syria regime suppress protests in Syria.	23.6.2011
4.	Major General Qasem SOLEIMANI (a.k.a Qasim SOLEIMANY)		Commander of Iranian Revolutionary Guard Corps, IRGC - Qods, involved in providing equipment and support to help the Syria regime suppress protests in Syria.	23.6.2011
5.	Hossein TAEB (a.k.a. TAEB, Hassan; a.k.a. TAEB, Hosein; a.k.a. TAEB, Hossein; a.k.a. TAEB, Hussayn; a.k.a. Hojjatoleslam Hossein TAEB)	DOB 1963; POB Tehran, Iran.	Deputy Commander for Intelligence of Iranian Revolutionary Guard Corps, involved in providing equipment and support to help the Syria regime suppress protests in Syria.	23.6.2011
6.	Khalid QADDUR		Business associate of Maher Al-Assad; provides funding to the regime.	23.6.2011
7.	Ra'if AL-QUWATLI (a.k.a. Ri'af AL-QUWATLI)		Business associate of Maher Al-Assad; provides funding to the regime.	23.6.2011

## B. Entities

	Name	Identifying information	Reasons	Date of listing
1.	Bena Properties		Controlled by Rami Makhlouf; provides funding to the regime.	23.6.2011

	Name	Identifying information	Reasons	Date of listing
2.	Al Mashreq Investment Fund (AMIF) (alias Sundug Al Mashrek Al Istihmar)	P.O. Box 106, Damascus Tel.: 963 112110059 / 963 112110043 Fax: 963 933333149	Controlled by Rami Makhlouf provides funding to the regime.	23.6.2011
3.	Hamcho International (a.k.a. Hamsho International Group)	Baghdad Street, P.O. Box 8254, Damascus Tel.: 963 112316675 Fax: 963 112318875 Website: www.hamshoind.com Email: info@hamshointl.com et hamshogroup@yahoo.com	Controlled by Mohammad Hamcho or Hamsho; provides funding to the regime.	23.6.2011
4.	Military Housing Establishment (alias MILHOUSE)		Public works company controlled by Riyad Shalish and Ministry of Defence; provides funding to the regime.	23.6.2011

## ОДЛУКА ЗА СПРОВЕДУВАЊЕ 2011/367/ЗНБП НА СОВЕТОТ

од 23 јуни 2011 година

за спроведување на Одлуката 2011/273/ЗНБП за рестриктивни мерки против Сирија

СОВЕТОТ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА,

имајќи го предвид Договорот за Европската унија, а особено член 31(2) од истиот,

имајќи ја предвид Одлуката 2011/273/ЗНБП на Советот од 9 мај 2011 година за рестриктивни мерки против Сирија <sup>(1)</sup>, а особено член 5(1) од истиот,

со оглед на тоа што:

Земајќи ја предвид тежината на ситуацијата во Сирија, дополнителни лица и субјекти треба да се вклучат во списокот на лица и субјекти предмет на рестриктивните мерки утврдени во анексот кон Одлуката 2011/273/ЗНБП,

ЈА ДОНЕСЕ ОВАА ОДЛУКА:

*Член 1*

Лицата и субјектите наведени во анексот кон оваа одлука се додаваат на списокот утврден во анексот кон Одлуката 2011/273/ЗНБП.

*Член 2*

Оваа одлука влегува во сила на датумот на нејзино донесување.

Брисел, 23 јуни 2011 година.

*За Советот**Претседател*

МАРТОНИ Џ.

<sup>1</sup> Сл. весник L 121, 10.5.2011 година, стр. 11.

## АНЕКС

## ЛИЦА И СУБЈЕКТИ НАВЕДЕНИ ВО ЧЛЕН 1

## А. Лица

	Име	Информации за идентификација (датум на раѓање, место на раѓање, ...)	Причини	Датум на ставање на список
1.	Зулхима ЧАЛИЧЕ (Ду ал-Хима Шалиш) Zoulhima CHALICHE (Dhu al-Himma SHALISH)	Роден во 1951 година или 1946 година во Кердаха.	Раководител на безбедноста на претседателот; вклучен во насилство против демонстрантите; прв братучед на Претседателот Башар Ел-Асад (Bashar Al-Assad)	23.6.2011 година
2.	Ријад ЧАЛИЧЕ (Ријад ШАЛИШ) (Riyad CHALICHE (Riyad SHALISH)		Директор на Military Housing Establishment; прв братучед на Претседателот Башар Ел-Асад.	23.6.2011 година
3.	Бригаден капетан Мохамад Али Џафари (познат како ЏА'ФАРИ, Азиз; познат како ЏАФАРИ, Али; познат како ЏАФАРИ, Мохамад Али; познат како ЏА'ФАРИ, Мохамад Али; познат како ЏАФАРИ-НАЏА-ФАБАДИ, Мохамад Али) (Mohammad Ali JAFARI (a.k.a. JAFARI, Aziz; a.k.a. JAFARI, Ali; a.k.a. JAFARI,	Датум на раѓање: 1 септември 1957 година; Место на раѓање: Јазд, Иран.	Генерален командант на Иранската револуционерна гарда, вклучен во обезбедување на опрема и поддршка за помош на режимот во Сирија кој ги задушува протестите во Сирија.	23.6.2011 година

	Mohammad Ali; a.k.a. JA'FARI, Mohammad Ali; a.k.a. JAFARI- NAJA-FABADI, Mohammad Ali)			
4.	Генерал мајор Казем СОЛЕИМАНИ (познат како Казим СОЛЕИМАНИ) (Qasem SOLEIMANI (a.k.a. Qasim SOLEIMANY)		Командант на Иранската револуционерна гарда, ИРГ - Qods (посебна единица на иранската армија) вклучен во обезбедување на опрема и поддршка за помош на режимот во Сирија кој ги задушува протестите во Сирија.	23.6.201 1 година
5.	Хосеин ТАЕБ (познат како ТАЕБ, Хасан; познат како ТАЕБ, Хосеин; познат како ТАЕБ, Хосеин; познат како ТАЕБ, Хусаин; познат како Хоџатолеслам Хосеин ТА'ЕБ) (Hossein TAEB (a.k.a. TAEB, Hassan; a.k.a. TAEB, Hosein; a.k.a. TAEB, Hossein; a.k.a. TAEB, Hussayn; a.k.a. Hojjatoleslam Hossein TA'EB)	Датум на раѓање: 1963 година; Место на раѓање: Техеран, Иран.	Заменик командант за разузнавање на Иранската револуционерна гарда, вклучен во обезбедување на опрема и поддршка за помош на режимот во Сирија кој ги задушува протестите во Сирија.	23.6.201 1 година
6.	Калид КАДУР (Khalid QADDUR)		Деловен партнер на Махер Ел-Асад; обезбедува финансиска поддршка на режимот.	23.6.201 1 година
7.	Ра'иф ЕЛ- КУВАТЛИ (познат како		Деловен партнер на Махер Ел-Асад; обезбедува финансиска	23.6.201 1 година

Ри'аф ЕЛ-КУВАТЛИ (Ri'af AL-QUWATLI)		поддршка на режимот.	
-------------------------------------	--	----------------------	--

Б. Субјекти

	Име	Информации за идентификација	Причини	Датум на ставање на список
1.	Vena Properties		Контролирано од Рами Маклоуф (Rami Makhlouf); обезбедува финансиска поддршка на режимот.	23.6.2011 година
2.	Инвестициски фонд Al Mashreq (AMIF) (познат како Sundaq Al Mashrek Al Istithmari)	P.O. Box 108, Damascus Тел.: 963 112110059 / 963 112110043 Факс: 963 93333149	Контролирано од Рами Маклоуф (Rami Makhlouf); обезбедува финансиска поддршка на режимот.	23.6.2011 година
3.	Hamcho International (познат како Hamsho International Group)	Baghdad Street, P.O. Box: 8254, Damascus Тел.: 963 112316675 Факс: 963 112318875 Веб страница: <a href="http://www.hamshointl.com">www.hamshointl.com</a> Е-маил: <a href="mailto:info@hamshointl.com">info@hamshointl.com</a> и <a href="mailto:hamshogroup@yahoo.com">hamshogroup@yahoo.com</a>	Контролирано од Мохамад Хамчо или Хамшо (Mohammad Hamcho or Hamsho); обезбедува финансиска поддршка на режимот.	23.6.2011 година
4.	Military Housing Establishment (позната како МИЛИХАУС) Military Housing Establishment (alias MILIHOUSE)		Компанија за јавни работи контролирана од Ријад Шалиш (Riyad Shalish) и Министерството за одбрана; обезбедува финансиска поддршка на режимот.	23.6.2011 година